

INFCIRC/1163

12 كانون الأول/ديسمبر 2023

# نشرة إعلامية

توزيع عام

عربي

الأصل: الإنكليزية والروسية

## رسالة وردت من البعثة الدائمة للاتحاد الروسي لدى الوكالة

1- في 7 كانون الأول/ديسمبر 2023، تلقت الأمانة مذكرة شفوية من البعثة الدائمة للاتحاد الروسي لدى الوكالة.

2- وحسبما هو مطلوب، تُعمَّم طَيَّه المذكرة الشفوية لتطَّع عليها جميع الدول الأعضاء.

ПОСТОЯННОЕ  
ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО РОССИЙСКОЙ  
ФЕДЕРАЦИИ  
ПРИ МЕЖДУНАРОДНЫХ  
ОРГАНИЗАЦИЯХ В ВЕНЕ



PERMANENT MISSION  
OF THE RUSSIAN FEDERATION TO THE  
INTERNATIONAL ORGANIZATIONS  
IN VIENNA

Erzherzog-Karl-Strasse 182  
A-1220 Wien

Tel. (043-1) 282 53 91, 282 53 93  
Fax (043-1) 280 56 87

الرقم n-4628

تهدي البعثة الدائمة للاتحاد الروسي لدى المنظمات الدولية في فيينا أطيب تحياتها إلى أمانة الوكالة الدولية للطاقة الذرية ويشرفها أن تقدّم معلومات عن الوضع الحقيقي في محطة زابوريجيا للقوى النووية (محطة زابوريجيا) حتى يوم 5 كانون الأول/ديسمبر 2023.

في الفترة من 28 تشرين الثاني/نوفمبر إلى 4 كانون الأول/ديسمبر، قُمِعَت 108 طائرات أُطلقتها أوكرانيا بهدف شن هجمات وأعمال استنزائية ضد محطة زابوريجيا ومدينة إنيرغودار.

وكانت وحدة القوى 1 في محطة زابوريجيا قيد الصيانة المقررة؛ في حين كانت الوحدات 2 و3 و5 و6 في حالة إغلاق بارد؛ وكانت الوحدة 4 في حالة إغلاق ساخن.

ويجري توفير إمدادات الكهرباء من خارج الموقع لتغطية احتياجات محطة زابوريجيا عبر خط "دنيبروفسكايا" (750 كيلوفولطاً) لنقل الكهرباء العالية الفولطية.

ومخزونات وقود الديزل اللازمة لتشغيل نُظُم إمداد المحطة بالكهرباء في حالات الطوارئ كافية لأغراض التشغيل لنحو 18 يوماً.

وحتى الساعة 07/00 من يوم 4 تشرين الأول/ديسمبر، كان منسوب المياه في قناة الإمداد الخاصة بمحطة زابوريجيا للقوى الحرارية يبلغ 10,69 أمتار، في حين كان منسوب المياه في بركة التبريد الخاصة بمحطة زابوريجيا يبلغ 15,69 متراً.

ويُشار إلى أن النشاط الإشعاعي الأساسي في موقع المحطة وخارجه لا يتجاوز الحدود المعتمدة. والنشاط الإشعاعي الأساسي في محطة زابوريجيا وحول موقع المحطة هو ما بين 8 و12 ميكرو رونتغن في الساعة.

ولا يزال استقدام الموظفين جارياً في محطة زابوريجيا. وعدد الموظفين في محطة زابوريجيا كافٍ لتشغيل المحطة بطريقة مأمونة في حالتَي الإغلاق البارد والإغلاق الساخن، وكذلك لإجراء أعمال الصيانة المقررة.

وتضطلع الهيئة الرقابية الروسية المعروفة باسم "روستيكاندزور" بالإشراف الحكومي الاتحادي في مجال استخدام الطاقة النووية في موقع محطة زابوريجيا وفقاً لنظام الإشراف الدائم.

وفي الفترة من 27 تشرين الثاني/نوفمبر إلى 3 كانون الأول/ديسمبر، نُقِّد موظفون مأذون لهم تابعون لروستيكاندزور أنشطة للتحكم والرقابة فيما يتعلق بتدابير تنفيذ إجراءات تدريب موظفي محطة زابوريجيا للحصول على التراخيص اللازمة للاضطلاع بالعمل في مرافق الطاقة النووية؛ وفيما يتعلق باكتمال الاختبارات الروتينية لنظم الأمان وإجرائها في الوقت المناسب؛ وفيما يتعلق بالامتثال لمتطلبات ضمان الحماية المادية لمرفق الخزن الجاف للوقود النووي المستهلك في محطة زابوريجيا ومرافق خزن الوقود الطازج في وحدتي القوى 1 و2. وأجريت أيضاً عملية تفتيش للهيكل الهيدروليكية (عن طريق الفحص البصري لأحواض الرش والخدمات الأساسية في وحدات القوى من 1 إلى 6).

وبناء على طلب المدير العام للوكالة وبموافقة الاتحاد الروسي، يوجد في محطة زابوريجيا أربعة خبراء من أمانة الوكالة، وقد وصل أولئك الخبراء إلى المحطة في إطار عملية التناوب العادية التي جرت يوم 5 كانون الأول/ديسمبر.

وفي 26 تشرين الثاني/نوفمبر، أجرى خبراء الوكالة جولة على الأقدام في الموقع الصناعي ومعهم جهاز للرصد الإشعاعي. وفي 27 تشرين الثاني/نوفمبر، قاموا بزيارة إلى مكان عمل المشرف على فريق المناوبة في محطة زابوريجيا.

وفي 1 كانون الأول/ديسمبر، عُقد مؤتمر لموظفي محطة زابوريجيا، أُقرَّ فيه اتفاق عمل جماعي (وهو صك قانوني ينظم العلاقات بين جهة العمل والموظفين من حيث الشؤون الاجتماعية وشؤون العمل وسائر المسائل المرتبطة مباشرة بذلك). ووفقاً لتشريعات الاتحاد الروسي، تنص هذه الوثيقة على الضمانات الاجتماعية اللازمة لحماية حقوق العمل، والسلامة المهنية، وصحة ورفاه العاملين وأبنائهم، ولضمان إرساء ظروف عمل مريحة. وتأخذ الوثيقة في الحسبان أيضاً متطلبات توفير التدريب المهني والتدريب المتقدم وبناء القدرات للموظفين، وكذلك المتطلبات التشريعية بشأن المزايا الاجتماعية والدعم للأسر التي لديها أطفال، والموظفين المتقاعدين غير العاملين، وعدد من فئات الموظفين الأخرى.

وفي 1 كانون الأول/ديسمبر، عُقد اجتماع بين إدارة محطة زابوريجيا وموظفي المحطة وسكان بلدة إنيرغودار.

وفي الفترة من 27 تشرين الثاني/نوفمبر إلى 4 كانون الأول/ديسمبر، أُرسِلَ 12 من موظفي محطة زابوريجيا وأفراد أسرهم إلى مصحة علاجية. ويوجد اليوم 14 من موظفي المحطة وأفراد أسرهم في مصحات علاجية. وأقرَّت سبع حزم من الوثائق بشأن تقديم المساعدة المالية لموظفي المحطة.

وفي 28 تشرين الثاني/نوفمبر، عُقد يوم للتبرع بالدم في بلدة إنيرغودار (حيث تبرع 49 شخصاً بالدم).

وحتى 4 كانون الأول/ديسمبر، كان عدد موظفي محطة زابوريجيا المشمولين ببرنامج التأمين الصحي الطوعي يبلغ نحو 4 000 موظفاً.

ويمكن الاطّلاع على بيانات بشأن الوضع في محطة زابوريجيا على الموقع الشبكي للمحطة (<https://znpp.ru/>)، في القسم المعنون "الحالة الراهنة في محطة زابوريجيا للقوى النووية" الذي يتضمن معلومات تُحدّث يومياً.

وتطلب البعثة الدائمة للاتحاد الروسي من الأمانة تعميم هذه المعلومات على جميع الدول الأعضاء في الوكالة في أقرب وقت ممكن.

وتغتتم البعثة الدائمة للاتحاد الروسي هذه الفرصة لتعرب مجدداً لأمانة الوكالة عن أسى آيات تقديرها.

فيينا، 7 كانون الأول/ديسمبر 2023